

Alketab ka angguy nak - kanak  
ka angguy

Allah  
Aberkadi  
Yusup Si  
Budak



Etos bi': Edward Hughes

E elustrasi agi bi': M. Maillot, Lazarus  
Alastair Paterson

E potdhut bi': M. Maillot, Sarah S.

E terjemah agi bi': Anik Kongariawati

E gabay bi': Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2023 Bible for Children, Inc.

Ba'na bisa pa - banyak otaba anyitah careta', se abit tah juelah.



Yusup ta' sala tape epamasok  
penjara bi' Potifar. E  
penjara, Yusup ce' ta'atde  
ban atolong. Kapalana penjara  
berri'ana kapercayaan ka  
Yusup bi' epassrae ros-ngoros  
sakabbina lalakon  
e penjara. Allah  
aberkadi Yusup,  
penjara dhadi  
kenengan se  
nyaman kaangguy  
sakabbina oreng  
okoman.



Tokang roti ban tokang nom  
enoman rato e penjara keya.  
"Aponapa sampeyan samangk  
me' padha katon sossa?"  
E settong are Yusup atanya.



"Malemma kaula bi' kanca  
paneka padha amempe ban  
tadha' oreng se onenga,"  
jawabba reng oreng jareya bi'  
Katon sossa.



"Allah ngarte!" Ca'na Yusup  
"Tore careta'agi ka kaula  
ponapa mempena."

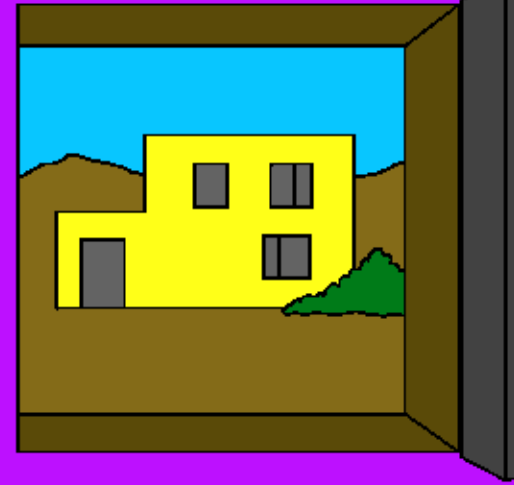


"Mempena ba'na artena tello are aggi' rato bakal epakalowara ba'na," ca'na Yusup ka tokang nom ngenoman. "Nyo'onna tolong me' olle kaula epakalowara dhari penjara." Mempena

tokang roti ce' juba'na. "Tello are aggi' ba'na bakal mate," ca'na Yusup. Kadhuwe' pe mempe jareya kadaddiyan.



Tape tokang nom ngenoman ta' inga'  
ka Yusup bilena rato gu'lagu' sossa ate.  
"Sengko' amempe" Aera'na.  
Tadhe' settong oreng se  
taowa ngarte'e  
mempena.



Laju tokang nom  
ngenoman enga' ka Yusup.  
Pas mator ka rato.





Rato makon oreng ngone'e Yusup.

"Sopenna Junandalem apareng oneng dhari Guste Allah" atora Yusup ka rato. Pettong taon abittepon Messer badhi ma'mora, laju pettong taon mosem laep ban tadha' ngakanan.



"Rencana' agi sateya makompol hasellepon panen saabidda jaman ma'mor," atorra Yusup ka rato. "Otabe sakabbina oreng malaradde kalaparan saabittepon mosem laep." Ba'na epadaddiya pamimpin e Messer, oreng nomer dhuwa e bebehna rato.



Pettong taon mosem ma'mor datheng, laju pettong  
taon mosem laep. Tadhe' kakanan e dimma dimma  
salaenna e Messer, badha parsadhiya'an kakanan.

E tana kalaheran Yusup,  
kalowargana kalaparan keya.

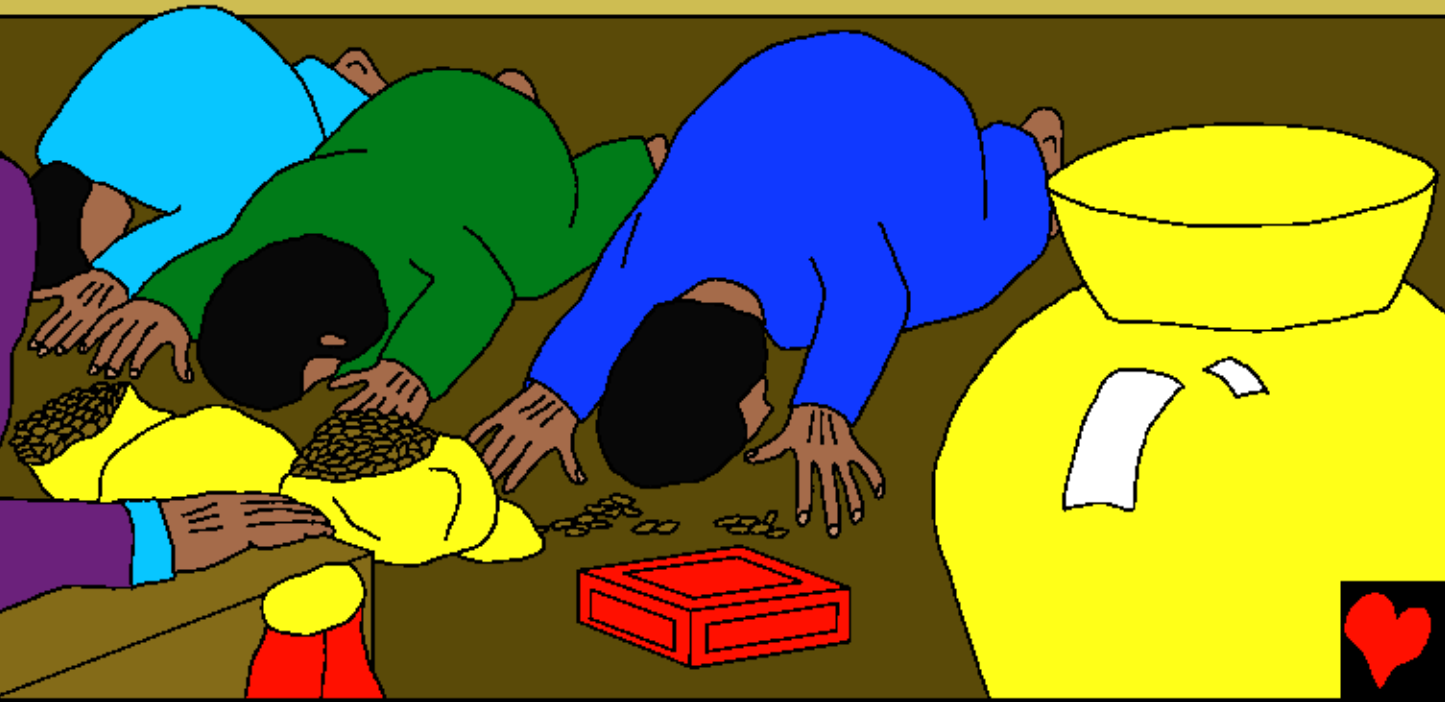


Reng oreng dhari Nagara laen entar ka Messer  
melleya jagung. "Ba'na entara keya" Yakub adhabu  
ka tra-, pottrana. Otabe sengko'

ban ba'na mate  
kalaparan  
kabbi."



Tra-pottrana Yakub jareya asujud e adha'anna  
oreng raja se e koassa e Messer. Ta' tao ja'  
jareya ale'na. Tape Yusup emot ja'  
jareya tan-taretanna. Yusup pas enga'  
ka mempena gi' nak kanak. Allah  
maangkatde jauh dhari tang taretanna.



Yusup onggu bijaksana. Laju adhabuna epakasar ban Simon kaka'na etahana.

"Ngala' kakanan, teros moleya ban abali pole dhe' enna' ngeba ale'na se bungso!' parentahna.

"Ban sengko'  
Tao ba'na

reya  
beni  
ta-mata.



Tan-taretanna meker ja' Allah  
aokoma polana sengko' ban ba'na  
ajual Yusup se lamba' rowa.



Yakub ban tra-pottrana bingong. "Pessena e tokar moso jagung. Ban panguasa ngoca' kodhu gibe Benyamin." Yakub ta'endhe' Benyamin entara. Tape kakanan la ta'dhe', tan-taretanna jareya entara ka Messer pole. Benyamin noro' keya ban tang taretanna.





E bekto Yusup ngoladi Benyamin laju aparenta pangladinna nyeapagi adha'aran. Tan-taretanna e onjang. "Apa eppa'na ba'na gi' odhi' ban sehat?" Yusup atanya. Pas apeker beremma carana gibe tang kalowarga ka Messer.



Yusup tero tao apa tang taretan  
jareya arassa dusana se taon  
kalebet. Marena kan ngakan Yusup  
noduh ka taretanna ngeco'.  
Gabay aokoma ba'na,  
sengko' dunarra  
Benyamin apalako  
pangladin, ca'na Yusup.

"Tang toan, mara  
ngala' tang nyawa,  
ca'na Yehuda se  
ngosullagi ajualle Yusup.



Yusup ta' kowat pole ngampet pang-  
galiyanna ka kalowargana. Yusup  
asoro sakabbina reng oreng e  
Messer kaloar.

"Sengko' reya  
Yusup taretanna  
ba'na, se bi'  
ba'na ejuwel  
ka Messer."  
Tan-taretanna

tarkeja' ban  
ce' tako'na  
sampe' ta'  
ngeneng nyaot.



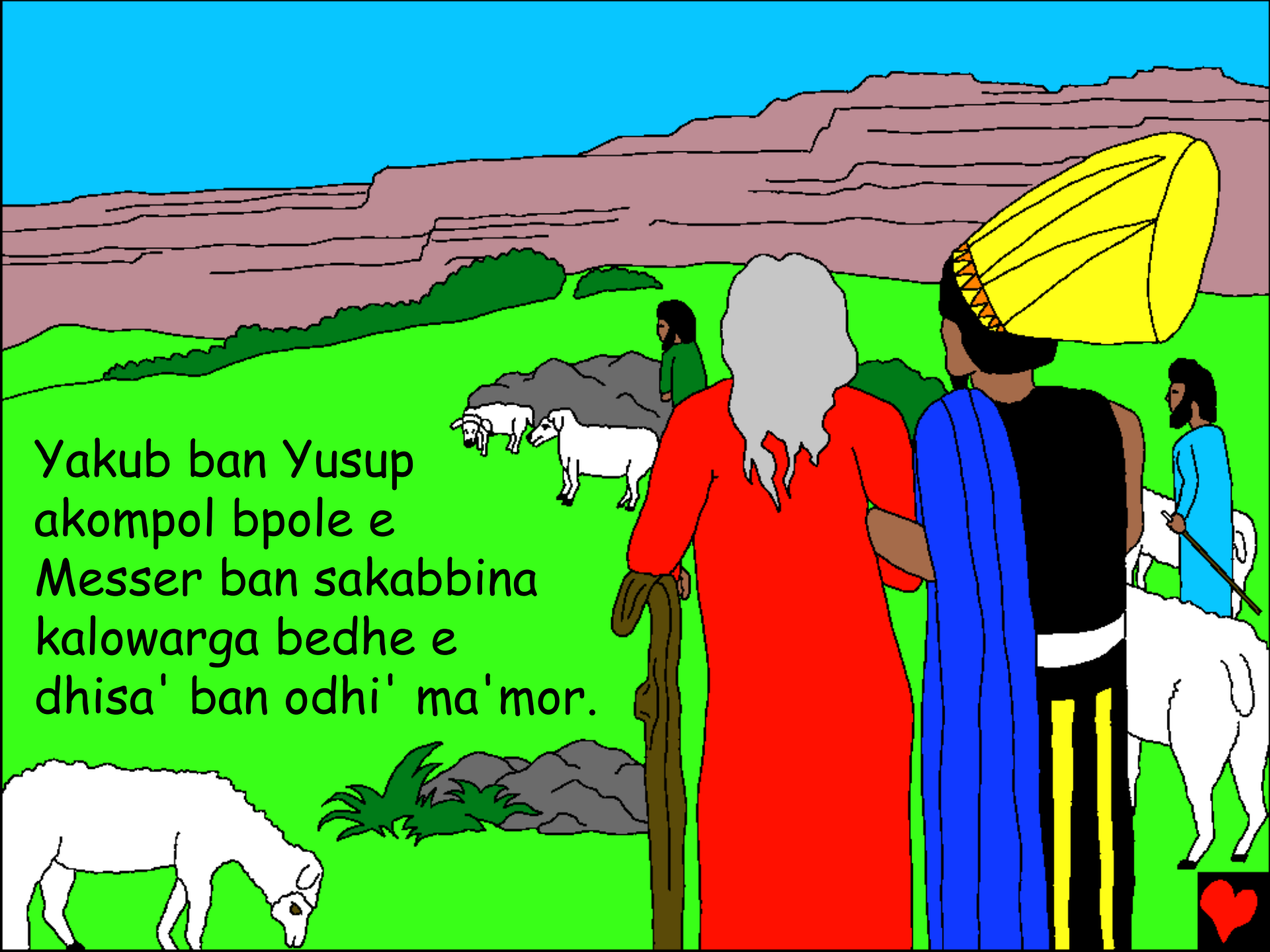
Yusup nyamangatde tan-taretanna.  
"Allah se marengi sengko'  
epadaddi

ponggabana rato  
se paleng tenggi'e  
Messer sopaja nyalamet-  
tagi ba'na e mosem laep.  
Duli mole, gibe tang eppa'.  
Sengko' ngotossa

ba'na kabbiH."



Yakub ban Yusup  
akompol bpole e  
Messer ban sakabbina  
kalowarga bedhe e  
dhisa' ban odhi' ma'mor.



Allah Aberkadi Yusup Si Budak

Alketab jareya nyareta agi firmanna  
Guste Allah

se e bedhe' e

Kadaddiyan 39 - 45

"Masuk ka firmanna Guste Allah e beri tera."  
Bangsalam 119:130



Tade'



Careta Alkitab notorrangi Guste Allah paneka se becce se nyepa' agi manossa sopaja ba'na kenal ka salerana.

Guste Allah tao manossa ngaloko'agi se jube', se e sebut dusa. aokoman dusa jareya e patte'e, tape kataresna'anna Guste Allah ka manossa setalebat raja ban apereng Pottrana se coma settong, Yesus, se mate ekaju salib ban aokom kaangguy dusana ba'na. Laju. Yesus a bungo ban abali ka sowarga! Bile ba'na partaje ka Yesus ban apenta saleranan ngamponi dusana ba'na salerana angalako agi. Salerana rabu ban odhi ban ba'na sateya, ba'na odhi sareng salerana salanjangnga.

Bile ba'na partaje, ngadoa ka Guste Allah cara jareya: duh Guste Allah, abdi partaje ka Guste Allah, se daddi manossa laju seda sabab dusana abdi, ban Salerana odhi pole. Mara datheng ka odhi na abdi ban angapora dusana abdi, sopaje abdi odhi anyar, ban e are gu'laggu abdi oleh odhi ban Salerana. Abanto abdi noro'lampadda padana Salerana ban odhi na abdi daddi potrana Gustte Allah.

Ngabaca Alkitab ban ngadoa ka Guste Allah ban are. Yahya 3:16

